



# Asamblea General

Sexagésimo noveno período de sesiones

Documentos oficiales

## Primera Comisión

**25<sup>a</sup>** sesión plenaria

Lunes 15 de junio de 2015, a las 17.00 horas  
Nueva York

*Presidente:* Sr. Rattray. . . . . (Jamaica)

*Se abre la sesión a las 17.05 horas.*

### Tema 5 del programa

#### Elección de las Mesas de las Comisiones Principales

##### Elección del Presidente y los demás miembros de la Mesa

**El Presidente** (*habla en inglés*): De conformidad con los artículos 99 a) y 103 del reglamento de la Asamblea General, esta sesión ha sido convocada para elegir al Presidente y los demás miembros de la Mesa de la Primera Comisión en el septuagésimo período de sesiones de la Asamblea General. Como se anunció previamente, la Comisión también tratará la revisión del programa de trabajo y calendario provisionales para su septuagésimo período de sesiones.

Los miembros recordarán que, en virtud de la decisión 68/505, de 1 de octubre de 2013, la Presidencia del septuagésimo período de sesiones de la Comisión le corresponde al Grupo de Estados de Europa Occidental y otros Estados. Tengo el honor de proponer al candidato de ese Grupo, Su Excelencia el Embajador Karel van Oosterom, del Reino de los Países Bajos, para el cargo de Presidente del septuagésimo período de sesiones.

El Embajador van Oosterom, un reconocido diplomático de su país, ha tratado exhaustivamente las diversas cuestiones relativas al desarme, el control de los armamentos, la no proliferación y la amplia esfera de la paz y la seguridad internacionales. Antes de ser designado en

agosto de 2013 Representante Permanente del Reino de los Países Bajos ante las Naciones Unidas, fue Director General de Asuntos Políticos en el Ministerio de Relaciones Exteriores de su país, donde previamente había prestado servicios como Jefe de la División de Europa Occidental y Director Adjunto del Departamento de Asuntos Europeos. De 2006 a 2011, el Embajador van Oosterom fue Asesor de Política Exterior de Defensa del Primer Ministro, después de haberse desempeñado en diferentes oportunidades como Jefe Adjunto de Misión, Primer Secretario y Tercer Secretario en las Embajadas del Reino de los Países Bajos en Beijing, Damasco y Ottawa, respectivamente. También prestó servicios en el Departamento de Política Atlántica y de Seguridad de su país, en La Haya, de 1988 a 1992, y como Comandante de Pelotón del regimiento de la Guardia de Granaderos del Ejército Real de los Países Bajos de 1982 a 1984. El Embajador van Oosterom es licenciado en historia contemporánea de la Universidad de Utrecht y un conocido autor sobre gestión. Por lo tanto, estoy encantado de presentar hoy su candidatura como Presidente del septuagésimo período de sesiones de la Primera Comisión.

Dado que no hay otros candidatos del Grupo de Estados de Europa Occidental y otros Estados, ¿puedo considerar que, de conformidad con el artículo 103 del reglamento de la Asamblea General y la práctica establecida, la Primera Comisión desea prescindir de la votación secreta y elegir por aclamación al Embajador Karel van Oosterom, del Reino de los Países Bajos, Presidente de la Primera Comisión en el septuagésimo período de sesiones de la Asamblea General?

La presente acta contiene la versión literal de los discursos pronunciados en español y la traducción de los demás discursos. Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y deben enviarse con la firma de un miembro de la delegación interesada, incorporadas en un ejemplar del acta, al Jefe del Servicio de Actas Literales, oficina U-0506 ([verbatimrecords@un.org](mailto:verbatimrecords@un.org)). Las actas corregidas volverán a publicarse electrónicamente en el Sistema de Archivo de Documentos de las Naciones Unidas (<http://documents.un.org>).



*Así queda acordado.*

**El Presidente** (*habla en inglés*): En nombre de todas las delegaciones, felicito al Embajador van Oosterom por su elección. Estoy seguro de que contará con el apoyo y la cooperación de todas las delegaciones en el desempeño de su mandato de conducir la tarea del septuagésimo período de sesiones de la Primera Comisión.

Procederemos ahora a la elección de los demás miembros de la Mesa de la Primera Comisión para el septuagésimo período de sesiones de la Asamblea General, comenzando con los dos Vicepresidentes. En consecuencia, tengo el placer de presentar a la Comisión las siguientes candidaturas: por el Grupo de Estados de Asia y el Pacífico, el Sr. Abdulaziz AlAjmi, de Kuwait, y por el Grupo de Estados de Europa Oriental, la Sra. Lachezara Stoeva, de Bulgaria.

Teniendo en cuenta que los candidatos mencionados para ocupar el cargo de Vicepresidente han sido apoyados por sus respectivos grupos regionales, ¿puedo considerar que la Comisión desea elegirlos por aclamación?

*Así queda acordado.*

**El Presidente** (*habla en inglés*): Para el cargo de Relator, el Grupo de Estados de América Latina y el Caribe propone a la Sra. Tasha Young, de Belice. ¿Puedo considerar que la Comisión desea elegir por aclamación a la Sra. Tasha Young, de Belice, Relatora para el septuagésimo período de sesiones de la Primera Comisión?

*Así queda acordado.*

**El Presidente** (*habla en inglés*): En nombre de la Primera Comisión, permítaseme expresar nuestras más sinceras felicitaciones al Sr. Abdulaziz AlAAjmi, de Kuwait, y la Sra. Lachezara Stoeva, de Bulgaria, por haber sido elegidos Vicepresidentes, y a la Sra. Tasha Young, de Belice, por haber sido elegida Relatora de la Primera Comisión en el septuagésimo período de sesiones.

Con relación a la vacante restante para el cargo de Vicepresidente correspondiente al Grupo de Estados de África, la Comisión realizará la elección cuando el Grupo comunique sus candidatos.

Doy ahora la palabra al encargado de negocios del Reino de los Países Bajos ante las Naciones Unidas para hacer una declaración en nombre del Presidente electo, quien, según entiendo, no pudo estar hoy aquí.

**Sr. van der Vliet** (Países Bajos) (*habla en inglés*): En primer lugar, Sr. Presidente, deseo agradecerle sus palabras de felicitación al Embajador van Oosterom.

Permítaseme agregar mi reconocimiento a la excelente manera en que usted desempeñó la presidencia de la Primera Comisión en el sexagésimo noveno período de sesiones de la Asamblea General.

En nombre del Embajador Karel van Oosterom, que hoy no pudo estar presente aquí, agradezco a los Miembros de las Naciones Unidas la fe que depositaron en el Reino de los Países Bajos al elegir al Embajador van Oosterom Presidente de la Primera Comisión en el septuagésimo período de sesiones de la Asamblea General.

En este último año hubo algunos acontecimientos fundamentales con relación al desarme multilateral, en especial la Conferencia de las Partes de 2015 Encargada del Examen del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares, que se realizó en abril y mayo aquí, en Nueva York. Si bien la Conferencia no produjo un documento final de consenso, dejó en claro que nuestro objetivo común de una opción cero se mantiene firme. La única forma de avanzar consiste en hacer todo lo posible por superar las diferencias restantes en materia de desarme, no proliferación y usos pacíficos de la energía nuclear, y trabajar juntos en procura del logro de este objetivo común de un mundo sin armas nucleares.

También hubo importantes acontecimientos en la esfera de las armas convencionales. La entrada en vigor del Tratado sobre el Comercio de Armas fue posibilitada por la voluntad y decisión políticas compartidas. Demostró que los esfuerzos multilaterales pueden ser de gran beneficioso para impulsar nuestros objetivos comunes en materia de control de armamentos, reducción de conflictos y promoción de la paz y la seguridad.

El Embajador van Oosterom espera contar con ayuda para guiar a la Primera Comisión a una conclusión fructífera de su tarea. Me pidió que le asegure, Sr. Presidente, que con ese propósito está plenamente comprometido a trabajar con todos los Estados Miembros de las Naciones Unidas en una forma inclusiva, transparente y eficaz. El Embajador van Oosterom confía en que con su apoyo y el de la Mesa y la Secretaría tendremos un período de sesiones constructivo y fructífero.

## Programa de trabajo

**El Presidente** (*habla en inglés*): Antes de levantar la sesión, quiero señalar a la atención de la Comisión el programa de trabajo y el calendario provisionales de la Primera Comisión para 2015. Como recordarán los miembros, la Comisión los aprobó en su 24ª sesión, de 4 de noviembre de 2014, y posteriormente fueron aprobados por la Asamblea General en la decisión 69/520,

de 2 de diciembre de 2014, que figura en el documento A/69/449/Rev.1.

En virtud de ese programa, está previsto que la Comisión comience sus tareas el 2 de octubre de 2015 y las concluya el 4 de noviembre. No obstante, el 29 de diciembre de 2014 la Asamblea aprobó la resolución 69/244, relativa a la cumbre de las Naciones Unidas para la aprobación de la agenda para el desarrollo después de 2015, en la cual decidió que el debate general de su septuagésimo período de sesiones se inicie el 28 de septiembre de 2015. A fin de evitar la consecuente superposición con la tarea de la Comisión, ¿puedo considerar que la Comisión está de acuerdo en reconsiderar su programa de trabajo y calendario provisionales para 2015?

*Así queda acordado.*

**El Presidente** (*habla en inglés*): La Comisión tiene ahora ante sí el programa de trabajo y calendario provisionales de la Primera Comisión para 2015 revisados, que figuran en el documento A/C.1/69/CRP.5/Rev.1, copia del cual fue distribuida previamente. De conformidad con el cronograma revisado, la tarea de

la Comisión comenzaría el 7 de octubre y finalizaría el 9 de noviembre.

¿Puedo considerar que la Comisión desea aprobar el programa de trabajo y calendario provisionales de la Primera Comisión para 2015, tal como figuran en el documento A/C.1/69/CRP.5/Rev.1?

*Así queda acordado.*

**El Presidente** (*habla en inglés*): Quiero aprovechar esta oportunidad para expresar nuevamente mi más sincero agradecimiento a todas las delegaciones por su apoyo y cooperación durante mi desempeño como Presidente de la Primera Comisión en su sexagésimo noveno período de sesiones. Tuve la fortuna de contar con una Mesa de primer nivel, que fue un elemento fundamental para asegurar el éxito del sexagésimo noveno período de sesiones de la Primera Comisión. También agradezco la dedicación, el profesionalismo y el incansable apoyo que me brindaron los miembros de la Secretaría, en particular el Sr. Kenji Nakano, Secretario de la Comisión, y su equipo.

*Se levanta la sesión a las 17.15 horas.*